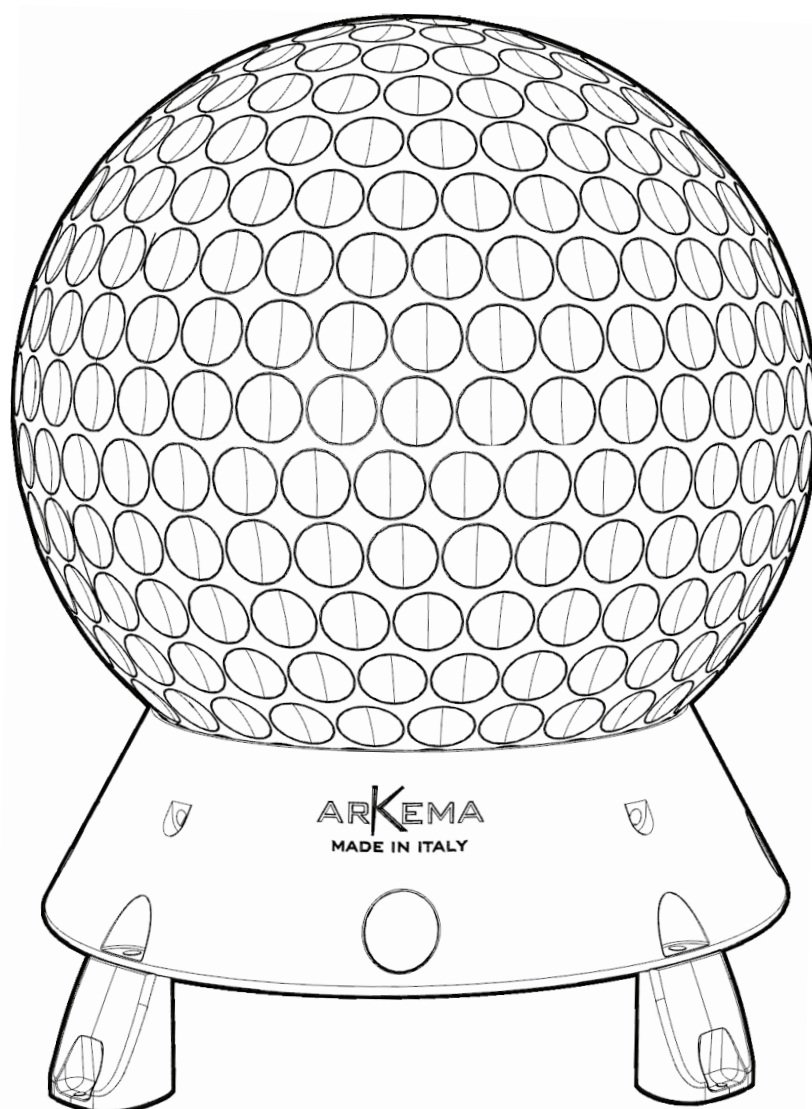


HOTBALL hybrida

COLLETTORE IBRIDO SOLARE/HYBRID SOLAR COLLECTOR

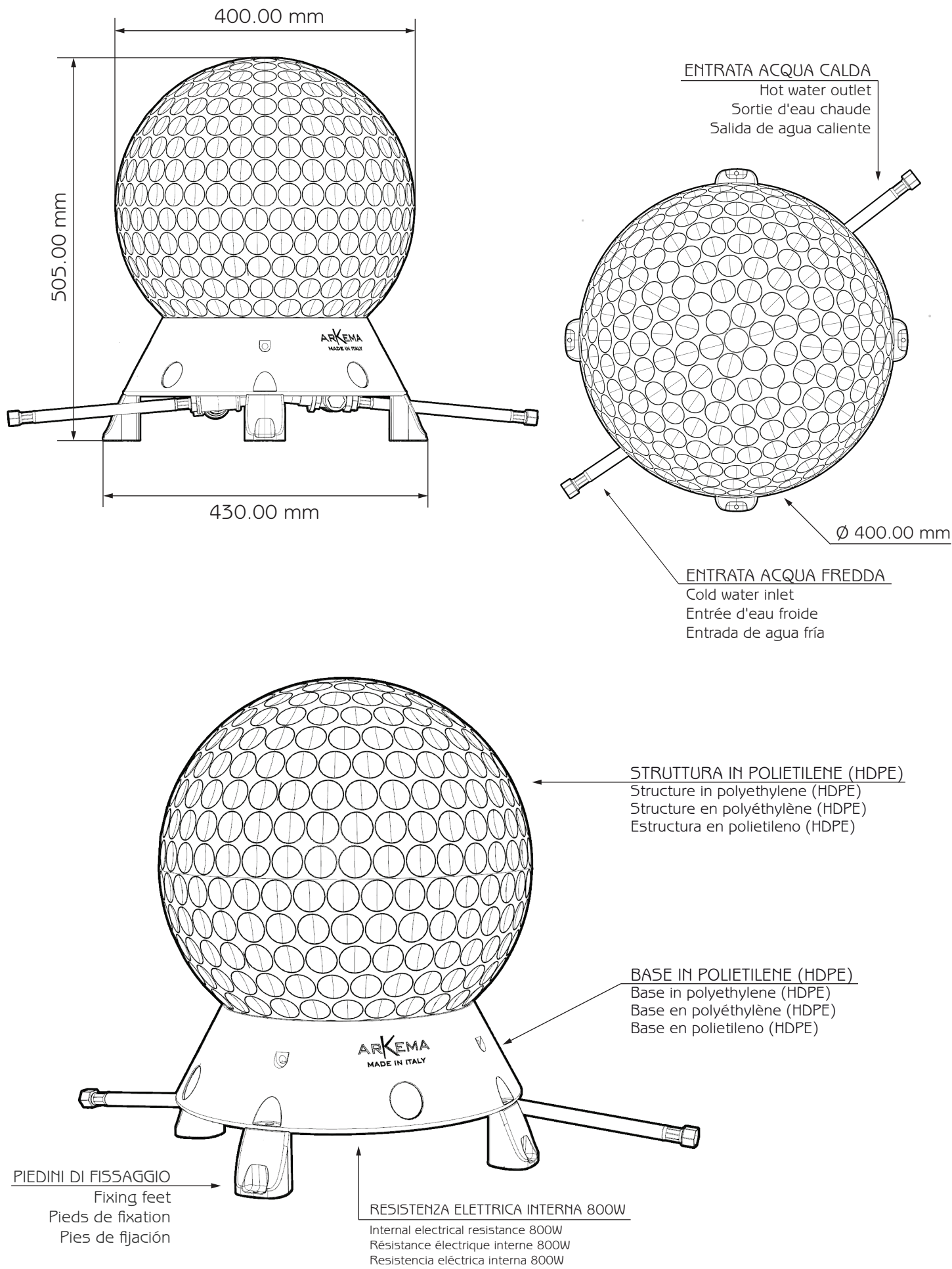
COLLECTEUR SOLAIRE HYBRIDE / COLECTOR SOLAR HÍBRIDO



hot ball[®]

ARKEMA[®]
DESIGN
MADE IN ITALY

MISURE / DIMENSIONS / DIMENSIONES



MONTAGGIO / ASSEMBLY / MONTAGE / MONTAJE

DOTAZIONE HOTBALL IBRIDA:

- 1 allaccio acqua fredda da mezzo pollice
- 1 uscita acqua calda da mezzo pollice
- 1 miscelatore (eccetto HB200-80)
- 1 uscita di servizio acqua miscelata (eccetto HB200-80)
- 1 riduttore di pressione
- 1 valvola di sicurezza
- 1 valvola di non ritorno con innesto rapido

ÉQUIPEMENT HOTBALL HYBRIDE:

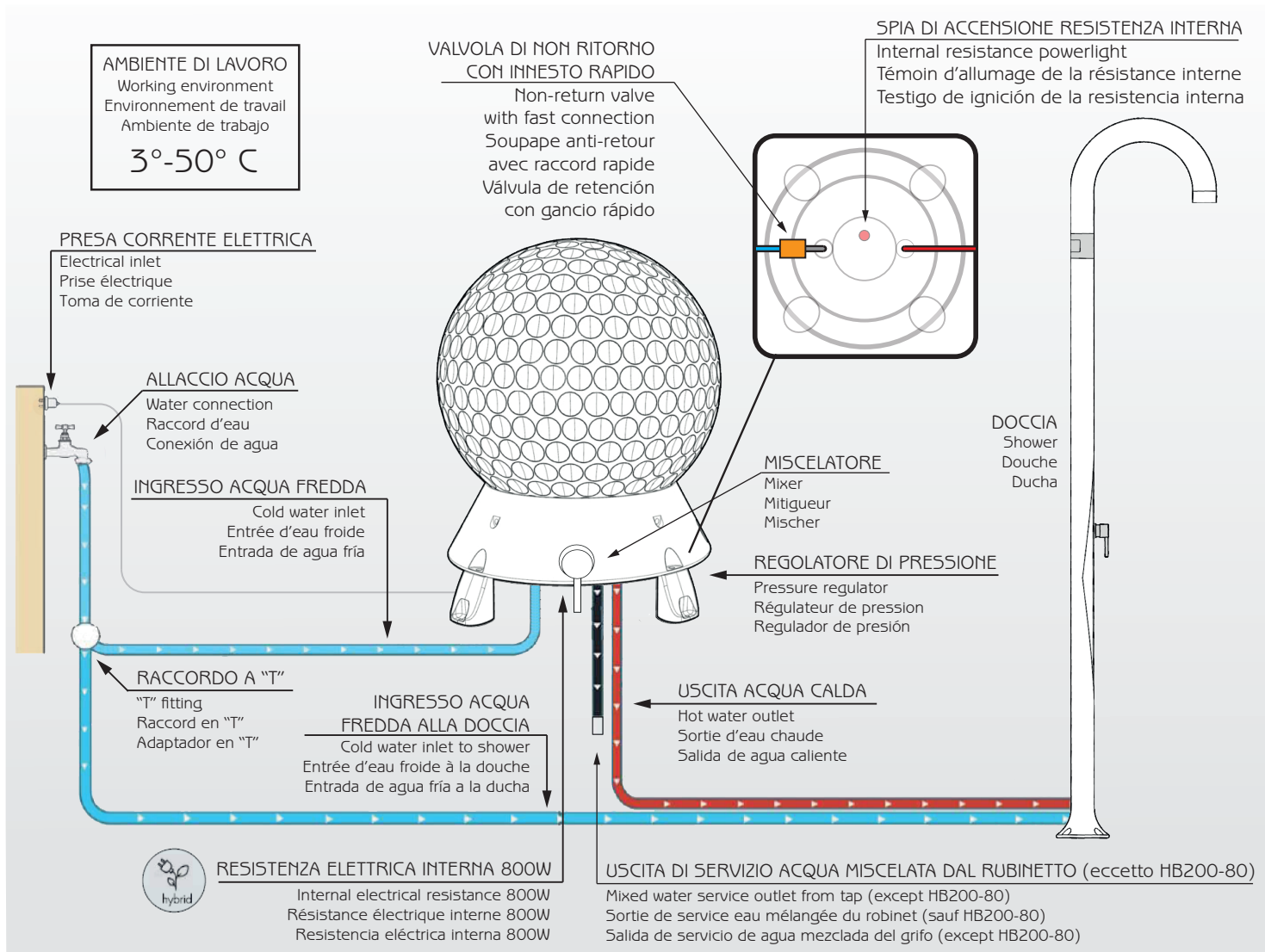
- 1 raccord d'eau froide d'un demi pouce
- 1 sortie d'eau chaude d'un demi-pouce
- 1 mélangeur (sauf HB200-80)
- 1 sortie de service eau mélangée (sauf HB200-80)
- 1 réducteur de pression
- 1 soupape de sécurité
- 1 vanne anti-retour avec raccord rapide

HYBRID HOTBALL EQUIPMENT:

- 1 half inch cold water connection
- 1 half inch hot water outlet
- 1 mixer (except HB200-80)
- 1 mixed water service outlet (except HB200-80)
- 1 pressure reducer
- 1 safety valve
- 1 anti-return valve with quick coupling

EQUIPAMIENTO DE HOTBALL HÍBRIDO:

- 1 conexión de agua fría de media pulgada
- 1 salida de agua caliente de media pulgada
- 1 mezclador (excepto HB200-80)
- 1 salida de servicio de agua mezclada (excepto HB200-80)
- 1 reductor de presión
- 1 válvula de seguridad
- 1 válvula antirretorno con conexión rápida



ATTENZIONE! Accertarsi che il serbatoio sia completamente pieno prima di collegare la resistenza elettrica. Per svuotare il serbatoio scollegare la resistenza dalla corrente, poi sganciare l'innesto rapido della valvola di non ritorno.

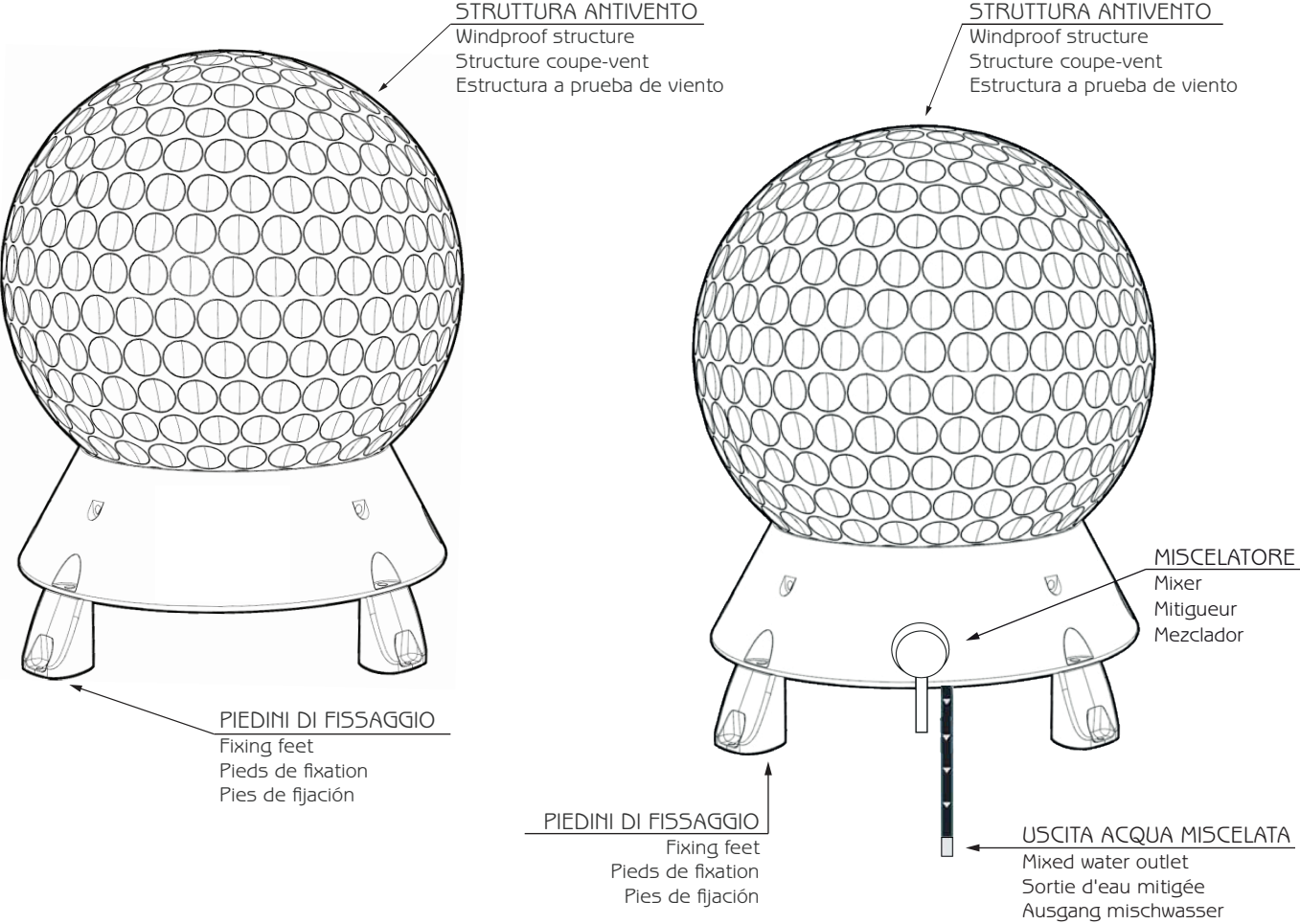
ATTENTION! Make sure the tank is completely full before connecting the electric resistance. To empty the tank, disconnect the resistance from the current, then release the fast connection of the non-return valve.

ATTENTION! Assurez-vous que le réservoir est complètement plein avant de brancher la résistance électrique. Pour vider le réservoir, déconnectez la résistance du courant et relâchez le raccord rapide du valve anti-retour.

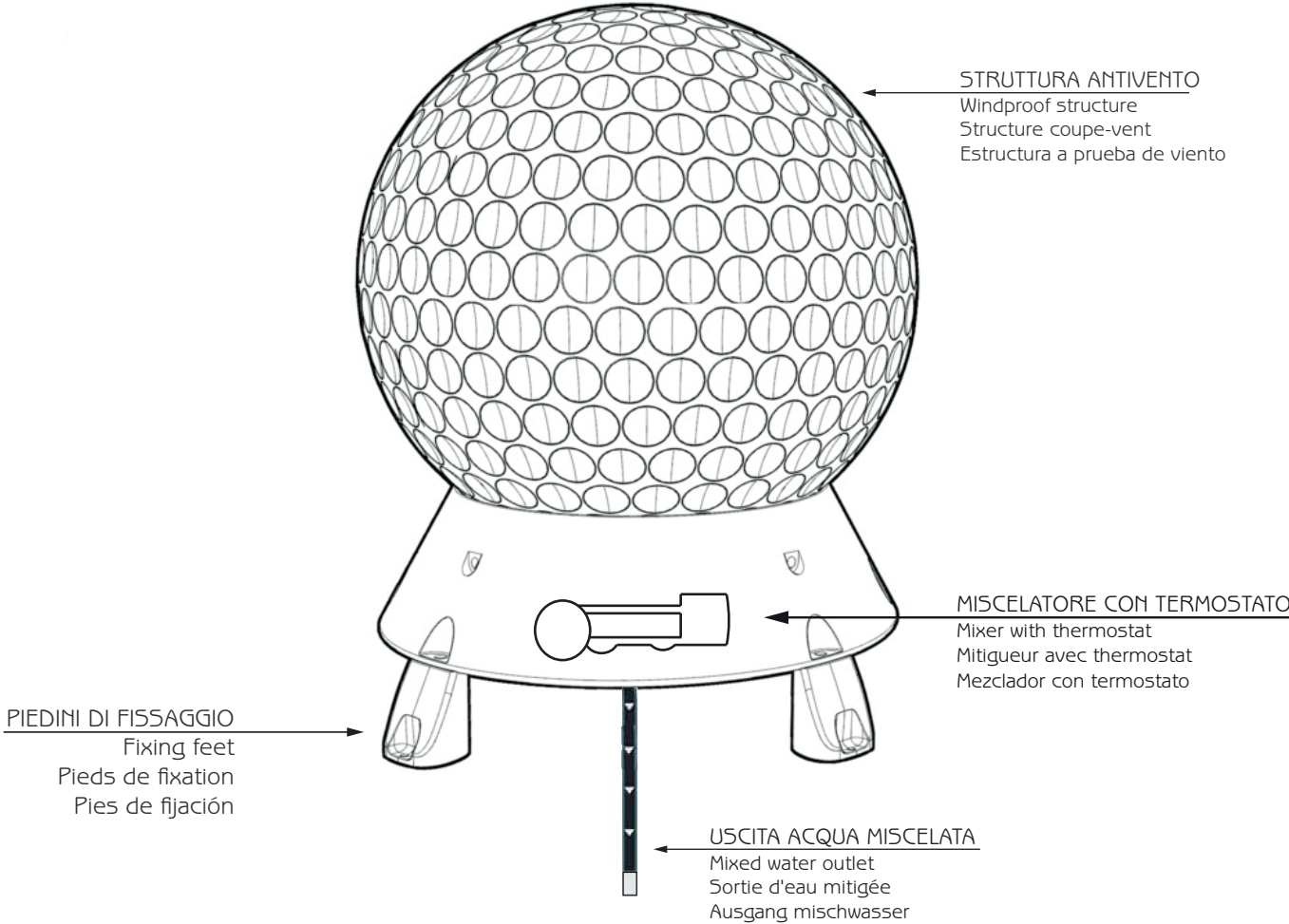
¡ATENCIÓN! Asegúrese de que el tanque esté completamente lleno antes de conectar la resistencia eléctrica. Para vaciar el depósito, desconectar la resistencia de la corriente y soltar el gancio rápido de la válvula de retención.

COD. HB200-80

COD. HB240-80



COD. HB270-80





DESCRIZIONE

Struttura realizzata in polietilene ad alta densità (HDPE) e disponibile nei colori a catalogo.

Garanzia di 2 anni su difetti di produzione.

Resi franco fabbrica.



DESCRIPTION

Structure made of high density polyethylene (HDPE) available in the colours in the catalogue.

Two-year-warranty for manufacturing defects.

Ex-works returns.



DESCRIPTION

Structure en polyéthylène de haute densité (HDPE) disponible dans les couleurs du catalogue.

Garantie de 2 ans sur les défauts de fabrication.

Retours départ usine.



DESCRIPCIÓN

Estructura fabricada en polietileno de alta densidad (HDPE) disponible en los colores del catálogo.

2 años de garantía por defectos de fabricación.

Devoluciones franco fábrica.

Le informazioni sono puramente indicative e non vincolanti.

L'azienda si riserva la facoltà di modificare in qualunque momento e senza preavviso alcuno, le caratteristiche tecniche e dimensionali nel presente documento, al fine di migliorare il prodotto senza pregiudicarne le caratteristiche essenziali.

Alcuni accessori presenti nelle immagini non sono prodotti dalla ditta e possono subire variazioni.

This information is purely indicative and not binding.

Our company reserves the right to change the technical specifications and dimensions contained in this document, at any time without notice, in order to improve the product without affecting the basic features.

Some accessories shown in the pictures are not produced by our company and are subject to variation.

Ces informations sont purement indicatives et non contractuelles.

Notre société se réserve le droit de modifier les spécifications techniques et les dimensions contenues dans ce document, à tout moment sans préavis, afin d'améliorer le produit sans affecter les fonctionnalités de base.

Certains accessoires présentés dans les images ne sont pas produits par notre société et sont sujets à variation.

Esta información es puramente indicativa y no vinculante.

Nuestra empresa se reserva el derecho de modificar las especificaciones técnicas y dimensiones contenidas en este documento, en cualquier momento sin previo aviso, para mejorar el producto sin afectar las características básicas.

Algunos accesorios que se muestran en las imágenes no son producidos por nuestra empresa y están sujetos a variaciones.